

# Návod na obsluhu a montáž

# Webasto Next

Riešenia nabíjania Webasto



Slovenský

# Obsah

1	Stručný návod pre riešenia aplikácií	3
2	Všeobecne	4
2.1	Účel dokumentu	4
2.2	Manipulácia s týmto dokumentom	4
2.3	Používanie v súlade s určením	4
2.4	Pouzitie symbolov a zvyrazneni	4
2.5	Zaruka a zarucne pinenie	4
2.0	Softverove licencie	4
3	Bezpečnosť	4
3.1	- Všeobecne	4
3.2	Všeobecné bezpečnostné pokyny	4
3.3	Bezpečnostné pokyny pre inštaláciu	5
3.4	Bezpečnostné pokyny pre elektrické zapojenie	5
3.5	Bezpečnostné pokyny pre uvedenie do prevádzky	5
4	Popis zariadenia	6
4.1	■ Tlač dodatočných QR kódov "Scan & Charge" (Naske-	
	nuj a nabi)	6
4.2	Popis pripojenia dátových rozhraní	6
4.3	Popis pripojenia energetických rozhraní	6
5	Preprava a skladovanje	7
- -		_
6	Obsah dodavky	/
7	Potrebné náradie	7
8	Inštalácia a elektrické zapojenie	7
8.1	Požiadavky na miesto montáže	8
8.2	Kritériá pre elektrické zapojenie	8
8.3	Inštalácia	8
8.4	Elektrické pripojenie 1	0
8.5	Sletovy kabel I Dogulácia žizného výkony	1
8.6 7 0	Regulacia cinneno vykonu I Nastavonio cninača DIP	1
0.7 8.8	Prvé uvedenie do prevádzky	י 2
0.0		2
9	WebUI 1	2
9.1	Špecifické nastavenia pre Veľkú Britániu 1	2
9.2	Všeobecné nastavenia 1	3
9.3	Nastavenia vo WebUI pre DLM 1	3
9.4	Nastavenia vo WebUI pre HEMS 1	4
10	Dynamické riadenie zaťaženia (Dynamic	2
	Load Management, DLM) – Režim	
	Stand Alone 1	4
11	Systém energetického manažmentu	
	(domácnosti) (HEMS / EMS) 1	5
12	Montáž 1	6
12 12	Montáž 1	6 7
<b>12</b> <b>13</b>	Montáž         1           Nastavenia         1           1         Stlmenie LED indikácie         1	6 7 7

14 O	bsluha	17
14.1	Prehľad	17
14.2	LED indikácie	17
14.3	Spustenie procesu nabíjania	18
14.4	Ukončenie procesu nabíjania	18
14.5	Funkcia uzamknutia Scan & Charge	19
15 V	yradenie produktu z prevádzky.	19
16 Ú	držba, čistenie a oprava	19
16.1	Údržba	19
16.2	Čistenie	19
16.3	Oprava	19
17 V	ýmena nabíjacieho kábla	19
18 Li	kvidácia	20
19 V	yhlásenie o zhode	20
20 T	echnické údaje	21
21 K ce	ontrolný zoznam pre inštaláciu i ej stanice Webasto	nabíja- 23

# 1 Stručný návod pre riešenia aplikácií



 Webasto Next musí nainštalovať kvalifikovaný elektrikár.

Pre funkciu "Scan & Charge" sú k dispozícii dva QR kódy, ktoré sú pri dodaní súčasťou obsahu dodávky tohto návodu.



- Stiahnite si potrebné aplikácie:
  1) Na inštaláciu: Webasto Charger Setup
  - Na obsluhu: Webasto ChargeConnect



Otvorte aplikáciu Webasto Charger Setup a nakonfigurujte svoju nabíjaciu stanicu.



Naskenujte QR kód nachádzajúci sa na štítku v stručnom návode alebo manuálne zadajte heslo WiFi.



Otvorte aplikáciu ChargeConnect a postupujte podľa inštrukcií na pripojenie nabíjacej stanice ku cloudu ChargeConnect.



4

Pripojte nabíjací konektor a zoznámte sa s funkciami nabíjacej stanice.

#### Všeobecne 2

Najnovšiu verziu dokumentu nájdete na adrese: https://charging.webasto.com/int/products/documentation

#### 2.1 Účel dokumentu

Návod na obsluhu a inštaláciu je súčasťou výrobku a obsahuje informácie o bezpečnej obsluhe pre používateľa a pre odborného elektrikára pre bezpečnú inštaláciu nabíjacej stanice Webasto Next. Okrem dokumentu "Dôležité upozornenia k návodu na montáž a obsluhu", ktorý je v tlačenej podobe súčasťou vášho výrobku, sú v tomto dokumente uvedené podrobné informácie k obsluhe výrobku.

#### 2.2 Manipulácia s týmto dokumentom

Prečítajte si tento návod na obsluhu a inštaláciu pre bezpečnú obsluhu a inštaláciu Webasto Next.

V dokumente "Dôležité upozornenia k návodu na montáž a obsluhu", ktorý je v tlačenej podobe súčasťou vášho výrobku, nájdete úvodné informácie a informácie potrebné pre bezpečnosť a inštaláciu. V tomto dokumente navyše nájdete ďalšie informácie pre obsluhu nabíjacej stanice.

#### **OZNÁMENIE** P

Upozorňujeme na to, že mechaniku musí pre odbornú inštaláciu vyhotoviť protokol o inštalácii. Ďalej Vás prosíme o vyplnenie nášho konntrolného zoznamu, pozri kapitolu 21, "Kontrolný zoznam pre inštaláciu nabíjacej stanice Webasto" na strane 23.

#### **OZNÁMENIE** Ô

Osoby trpiace farbosleposťou potrebujú pomocu pri priradení všetkých indikácií chýb.

#### 2.3 Používanie v súlade s určením

Nabíjacia stanica Webasto Next je vhodná na nabíjanie elektromobilov a hybridných automobilov podľa normy IEC 61851-1, režim nabíjania 3.

V tomto režime nabíjania zaručuje nabíjacia stanica nasledovné:

- K zapnutiu napájania dôjde až vtedy, keď je vozidlo správne pripojené.
- Maximálna intenzita prúdu bola porovnaná.

#### Použitie symbolov a zvýraznení 2.4

### NEBEZPEČENSTVO

Toto signálne slovo označuje hrozbu s vysokým stupňom rizika, teda hrozbu, ktorá v prípade, že nebude vylúčená, má za následok smrť alebo vážnu ujmu na zdraví.

### VAROVANIE

Toto signálne slovo označuje hrozbu so stredným stupňom rizika, teda hrozbu, ktorá v prípade, že nebude vylúčená, môže mať za následok miernu alebo stredne vážnu ujmu na zdraví.

### UPOZORNENIE

Toto signálne slovo označuje hrozbu s nízkym stupňom rizika, teda hrozbu, ktorá v prípade, že nebude vylúčená, môže mať za následok ľahšiu alebo miernu ujmu na zdraví.

### **OZNÁMENIE**

Toto signálne slovo označuje technickú osobitosť, alebo (v prípade nedodržania) potenciálne poškodenie výrobku.

•	Odkazuje na samostatné dokumenty, ktoré sú priložené
1	alebo si ich môžete vyžiadať od pracovníkov spoločnosti
~	Webasto

#### 2.5 Záruka a záručné plnenie

V prípade reklamácií, nedostatkov alebo poškodení akéhokoľvek druhu sa obráťte priamo na vášho príslušného zmluvného partnera, mechanika alebo predajcu.

Spoločnosť Webasto odmieta ručenie za nedostatky a škody spôsobené nedodržiavaním pokynov uvedených v návode na montáž a v návode na obsluhu. Toto obmedzenie zodpovednosti sa obzvlášť vzťahuje na:

- Nesprávne použitie
- Opravy vykonané elektrikárom, ktorý nebol autorizovaný spoločnosťou Webasto.
- Použitie iných ako originálnych náhradných dielov.
- Nepovolenú prestavbu zariadenia bez súhlasu od spoločnosti Webasto.
- Montáž a uvedenie do prevádzky nekvalifikovaným personálom (iná osoba ako elektrikár).
- Nesprávna likvidácia po vyradení z prevádzky.



### VAROVANIE

Inštaláciu a pripojenie nabíjacej stanice môže vykonať iba kvalifikovaný elektrikár.



Symbol prečiarknutého odpadkového koša znamená, že je potrebné dodržiavať pokyny v kapitole kapitolu 18, "Likvidácia" na strane 20.

#### Softvérové licencie 2.6

Tento produkt obsahuje Open Source softvér (softvér s otvoreným zdrojovým kódom). Ďalšie informácie k tomu (odmietnutie zodpovednosti, písomné ponuky, informácie o licencii) sú dostupné na integrovanom webovom serveri. Prístup na webový server je možný cez hotspot (https://172.0.2.1/licensing.html).

#### 3 Bezpečnosť

#### 3.1 Všeobecne

Zariadenie používajte len v technicky bezchybnom stave. Poruchy, ktoré ohrozujú bezpečnosť osôb alebo zariadenia, musí okamžite odstrániť kvalifikovaný elektrikár podľa platných vnútroštátnych predpisov.

#### Všeobecné bezpečnostné pokyny 3.2 NEBEZPEČENSTVO

- Nebezpečne vysoké napätia vo vnútri.
- Nabíjacia stanica nedisponuje vlastným sieťovým vypínačom. Ochranné zariadenia nainštalované na strane siete tak slúžia aj na odpojenie od siete.
- Pred použitím vizuálne skontrolujte nabíjaciu stanicu, či nie je poškodená. V prípade poškodenia nabíjaciu stanicu nepoužívajte.
- Inštaláciu, elektrické zapojenie a uvedenie nabíjacej stanice do prevádzky smie vykonať len odborný elektrikár.
- Počas prevádzky neodstraňujte kryt montážnej oblasti.
- Neodstraňujte z nabíjacej stanice označenia, výstražné symboly a typový štítok.
- Nabíjací kábel smie podľa návodu vymeniť len odborný elektrikár.

ð

- Pripájanie iných zariadení k nabíjacej stanici je prísne zakázané.
- Dbajte na to, aby nabíjací kábel a nabíjacia spojka boli chránené pred prejdením, zovretím a iným mechanickými hrozbami.
- Pokiaľ sa nabíjacia stanica, nabíjací kábel alebo nabíjacia spojka poškodia, okamžite informujte servis. Nabíjaciu stanicu ďalej nepoužívajte.
- Nabíjací kábel a spojku chráňte pred kontaktom s externými zdrojmi tepla, vodou, nečistotami a chemikáliami.
- Nabíjací kábel nepredlžujte s predlžovacím káblom alebo adaptérom, aby ste ho pripojili k vozidlu.
- Nabíjací kábel vyťahujte len za nabíjaciu spojku.
- Nabíjaciu stanicu nikdy nečistite vysokotlakovým čističom, podobnými zariadeniami alebo záhradnou hadicou.
- Nabíjací kábel nesmie byť počas používania vystavený zaťaženiu ťahom.
- Postarajte sa, aby k nabíjacej stanici mali prístup len tie osoby, ktoré si prečítali tento návod na obsluhu.

# VAROVANIE

DODRŽTE / POZOR:

- Pred čistením nabíjacej zdierky vypnite zdroj elektrického napätia.
- Ak sa nabíjací kábel nepoužíva, zaveste ho do určeného držiaka kábla a zaaretujte nabíjaciu spojku v zavesení. Nabíjací kábel sa pritom položí voľne okolo držiaka kábla tak, aby sa nedotýkal zeme.
- Postarajte sa, aby nabíjací kábel a nabíjacia spojka boli chránené pred prejdením, zovretím a iným mechanickým nebezpečenstvom.

### 3.3 Bezpečnostné pokyny pre inštaláciu

### VAROVANIE

- Pre bezpečnú inštaláciu postupujte podľa pokynov v tomto dokumente.
- Inštaláciu a pripojenie nabíjacej stanice môže vykonať iba kvalifikovaný elektrikár.
- Majte na pamäti, že na plánovanom mieste inštalácie je potrebné zohľadniť miestne zákonné požiadavky na elektroinštalácie, protipožiarnu ochranu, bezpečnostné predpisy a únikové cesty.
- Používajte len dodaný montážny materiál.
- Pri otvorenom zariadení prijmite odborné preventívne opatrenia na ochranu proti elektrostatickému výboju (ESD), aby ste zabránili vzniku elektrostatických výbojov.
- Pri manipulácii s doskami citlivými na elektrostatické výboje noste uzemnené antistatické náramky a dodržujte odborné preventívne opatrenia na ochranu proti elektrostatickým výbojom. Náramky sa smú nosiť iba pri montáži a pripojení nabíjacej jednotky. Náramky sa nikdy nesmú nosiť počas Webasto Next.
- Kvalifikovaní elektrotechnici (znalé osoby) musia byť počas inštalácie Webasto Next odborne uzemnení.
- Webasto Next neinštalujte v potenciálne výbušnej atmosfére (Ex zóna).
- Webasto Next nainštalujte tak, aby nabíjací kábel neblokoval alebo neobmedzoval žiadny prechod.

- Webasto Next neinštalujte v prostredí s výskytom amoniaku alebo vzduchu s obsahom amoniaku.
- Webasto Next neinštalujte na mieste, kde by ju mohli poškodiť padajúce predmety.
- Webasto Next je vhodná na použitie v interiéri, ako aj v exteriéri.
- Webasto Next neinštalujte v blízkosti rozprašovacích zariadení, ako napr. autoumyvárne, vysokotlakové čističe alebo záhradné hadice.
- Webasto Next chráňte pred poškodením mrazom, krúpmi a podobne. Tu chceme upozorniť na náš stupeň ochrany IP (IP54).
- Webasto Next je vhodná na použitie v oblastiach bez obmedzenia prístupu.
- Webasto Next chráňte pred priamym slnečným svetlom. Pri vysokých teplotách môže dôjsť k zníženiu nabíjacieho prúdu alebo dokonca k úplnému prerušeniu procesu nabíjania.

Prevádzková teplota pre 11 kW variantu je -30 °C bis +55 °C.

Prevádzková teplota pre 22 kW variantu je -30 °C bis +45 °C.

- Je potrebné vybrať také miesto inštalácie Webasto Next, aby bolo vylúčené neúmyselné narazenie vozidlom. Ak nie je možné vylúčiť možnosť poškodenia, musia sa prijať bezpečnostné opatrenia.
- Ak sa Webasto Next počas inštalácie poškodí, nesmiete ju uviesť do prevádzky, ale musíte ju vymeniť.

### 3.4 Bezpečnostné pokyny pre elektrické zapojenie

### VAROVANIE

- Každá nabíjacia stanica musí byť chránená vlastným prúdovým chráničom a ističov v pripájacej inštalácii. Pozri kapitolu 8.1, "Požiadavky na miesto montáže" na strane 8.
- Pred elektrickým zapojením nabíjacej stanice sa ubezpečte, že elektrické prípojky nie sú pod napätím.
- Ubezpečte sa, že je použitý správny pripájací kábel pre elektrickú sieťovú prípojku.
- Nabíjaciu stanicu s otvoreným montážnym krytom nenechávajte bez dozoru.
- Nastavenie spínačov DIP meňte len pri vypnutom zariadení.
- Riaďte sa prípadnými oznámeniami prevádzkovateľa elektrickej siete.

### 3.5 Bezpečnostné pokyny pre uvedenie do prevádzky

### 

- Uvedenie nabíjacej stanice do prevádzky smie vykonať len odborný elektrikár.
- Správne zapojenie nabíjacej stanice musí pred uvedením do prevádzky skontrolovať odborný elektrikár.
- Pri prvom uvedení nabíjacej stanice do prevádzky ešte nepripájajte žiadne vozidlo.
- Pred uvedením nabíjacej stanice do prevádzky vizuálne skontrolujte, či nabíjací kábel, nabíjacia spojka a nabíjacia stanica nevykazujú žiadne viditeľné miesta poškodenia. Uvedenie poškodenej nabíjacej stanice do prevádzky alebo jej uvedenie do prevádzky s poškodeným nabíjacím káblom/poškodenou nabíjacou spojkou je zakázané.

# 4 **Popis zariadenia**



### Obr. 1 Príklad typového štítku Webasto Next (verzia 11 kW)

V prípade nabíjacej stanice opísanej v tomto návode na obsluhu a inštaláciu ide o Webasto Next s pevne pripojeným káblom. Presný popis zariadenia, podľa materiálového čísla, ktoré pozostáva zo sedemmiestneho čísla a písmena, nájdete na typovom štítku nabíjacej stanice.

### 4.1 Tlač dodatočných QR kódov "Scan & Charge" (Naskenuj a nabi)

Ak už aktuálny QR kód vašej nabíjacej stanice nie je viac čitateľný, s údajmi produktu a sériovým číslom vašej nabíjacej stanice môžete vytvoriť kópiu.

1. Pridajte k vášmu prehliadaču Chrome rozšírenie Generátor QR kódov tak, že kliknete na nasledujúce URL adresu.

https://chrome.google.com/webstore/detail/qr-code-generator/afpbjjgbdimpioenaedcjgkaigggcdpp

- 2. V prehliadači Chrome kliknite na nový symbol 🖈 vpravo hore.
- Zadajte detaily k vašej nabíjačke v nasledujúcom formáte. Tieto informácie nájdete napríklad na typovom štítku vašej nabíjačky (por. Obr. 1):
  - PROD:[Číslo dielu]; SERIAL:[Sériové číslo]
  - Príklad: PROD:5111089C;SERIAL:NEXT-WS123456
- 4. Kliknite na Download pre stiahnutie vygenerovaného súboru PNG.
- 5. Obrázok PNG voliteľne vložte do dokumentu vo formáte Word.
- 6. Vytlačte stiahnutý súbor PNG alebo dokument programu Word.

### 4.2 Popis pripojenia dátových rozhraní



### Legenda

1	RJ 45 (LAN)
2	Konektor pre CP a bezpotenciálové kontakty.
	tueren en lante sú déteué restrenie uniestrené vlave y ele

Pri otvorenom kryte sú dátové rozhrania umiestnené vľavo v oblasti pripojenia. Táto oblasť je oddelená od oblasti pripojenia napájania.

### 4.2.1 ModBus

Webasto Next je pripravený na použitie rozšíreného riadenia spotreby energie cez inteligentný elektromer Smart Meter vyššej úrovne. Aktuálny prehľad dostupnej dokumentácie vrátane kompatibilných inteligentných elektromerov Smart Meter nájdete na adrese

https://charging.webasto.com/int/products/documentation
4.2.2 LAN

Webasto Next je možné pripojiť k sieťovej infraštruktúre na mieste inštalácie. Cez toto pripojenie sa dá nabíjacia stanica konfigurovať a riadiť. Predpokladom pre riadenie je pripojenie k back-end alebo k lokálnemu systému správy energie. Spoločnosť Webasto odporúča sieťový kábel CAT7, ale CAT5e postačuje. Ak chcete prostredníctvom rozhrania LAN využívať viaceré funkcie (napr. ModBus a internetové pripojenie), v domovej inštalácii musí byť vopred zapojený sieťový switch DHCP alebo router.

### 4.2.3 WLAN

Webasto Next disponuje modulom WLAN a môže sa pripojiť k internetu cez externý WLAN router (pre využívanie WebastoChargeConnect). Konfigurácia pripojenia WLAN sa musí vykonať cez aplikáciu Webasto Setup alebo WebUI.

### 4.2.4 Riadiace vedenie (Control Pilot)

V nabíjacom kábli sa okrem energetických vedení nachádza aj dátové vedenie, ktoré sa označuje ako CP (Control Pilot) vedenie. Toto vedenie (čierno-biele) sa zasúva do prípojky CP do push-in svorky (najspodnejší kontakt 1). To sa týka montáže originálneho nabíjacieho kábla a tiež výmeny nabíjacieho kábla.



Obr. 3

# 4.3 Popis pripojenia energetických rozhraní

Prípojky sieťového pripájacieho vedenia sú označené s "IN". 5 pripojovacích svoriek vľavo má vytlačené L3/L2/L1/N/PE.

Prípojky nabíjacieho kábla sú označené s "OUT". 5 pripojovacích svoriek vpravo má vytlačené PE/N/L1/L2/L3.

#### 

Na odpojenie/uvoľnenie energetických prípojok použite izolovaný plochý skrutkovač, ktorý zasuniete do na to určeného otvoru priamo nad push-in (vtláčacou) svorkou.



### Obr. 4

IN Prípojky sieťového pripájacieho vedenia

OUT Prípojky nabíjacieho kábla

# 5 Preprava a skladovanie

Pri preprave dodržte teplotný rozsah pre skladovanie (pozri kapitolu 20, "Technické údaje" na strane 21).

Prepravu vykonajte len vo vhodnom obale.

# 6 Obsah dodávky

Obs	ah dodávky	Počet kusov
Nab	íjacia stanica	1
Nab	íjací kábel s nabíjacou spojkou	1
Мо	ntážna súprava pre upevnenie na stenu:	
•	Hmoždinky (8 x 50 mm, Fischer UX R 8)	4
•	Skrutka (6 x 70, T25)	2
•	Skrutka (6 x 90, T25)	2
•	Podložka (12 × 6,4 mm, DIN 125-A2)	4
•	Skrutka (3 × 20 mm, T10); (2 náhradné skrutky)	2
•	Držiak pre upevnenenie na stenu	1
•	Káblová priechodka, (jedna je zrezaná na dĺžku)	2
Súp	rava na inštaláciu nabíjacieho kábla:	
•	Špirálová ochrana proti zalomeniu	1
٠	Káblový viazač	1
•	Svorka odľahčenia ťahu	1
•	Skrutka (6,5 × 25 mm, T25) na upevnenie svorky odľahčenia ťahu	2
"Dô mor	ležité upozornenia k návodu na obsluhu a ntáž"	1
QR	kódy "Scan & Charge" (Naskenuj a nabi)	2
Voli kraj obs	teľné: Montážna súprava pre účely v danej ine. (Ak sa vzťahuje, automaticky je súčasťou ahu dodávky)	-

Tab. 1: Obsah dodávky

#### 

Dodaná univerzálna hmoždinak Fischer UX R 8 je plastová hmoždinka z kvalitného nylonu. Univerzálna hmoždinka roztláča v pevných materiáloch a zväzuje v dutých a doskových materiáloch pre maximálnu pevnosť a stálosť.

# 7 Potrebné náradie

Popis náradia	Počet kusov
Plochý skrutkovač 0,5 x 3,5 mm	1
Skrutkovač Torx Tx25	1
Skrutkovač Torx Tx10	1
Momentový kľúč (rozsah zaberá 5-6 Nm, pre Tx25)	1
Momentový kľúč (rozsah zaberá 4-5 Nm, pre ot- vorený kľúč veľkosti 29)	1
Vŕtačka s vrtákom 8 mm	1
Kladivo	1
Meracie pásmo	1
Vodováha	1
Odizolovaný nástroj	1
Merací prístroj inštalácie	1
EV simulátor s indikátorom elektrickej fázy	1
Kruhový pilník	1
Kombinované kliešte	1

### Principal de la companya de la compa

Vŕtaciu šablónu, ktorá je tiež súčasťou obsahu dodávku, si môžete navyše vytlačiť. Tlač musí prebehnúť v mierke 1:1. Po vytlačení skontrolujte rozmery.

# Inštalácia a elektrické zapojenie



8

### NEBEZPEČENSTVO

Dodržujte bezpečnostné pokyny uvedené v kapitole kapitolu 3, "Bezpečnosť" na strane 4.

Na prístup k ďalším dokumentom použite jednu z nasledujúcich možností:

### Aplikácia Webasto Service (pre inštaláciu)

Pre stiahnutie tejto aplikácie:

naskenujte nasledujúci QR kód alebo



alebo príp. prejdite na: https://apps.apple.com/ (obchod Apple App Store) alebo https://play.google.com/ (obchod Google Play Store ).

Pre prístup do aplikácie Webasto Service a k online technickej dokumentácii spoločnosti Webasto nasnímajte QR kód alebo čiarový kód na obale Vášho výrobku Webasto.

Naše návody na obsluhu nájdete na webovej stránke Webasto na adrese:

https://charging.webasto.com/int/products/documentation Všetky jazyky nájdete na portáli na stiahnutie na našej webovej stránke.

#### 

Bezpečnostná koncepcia Webasto Next je založená na prítomnosti uzemňovacieho systému, ktorý musí byť pri inštalácii vždy garantovaný kvalifikovaným elektrikárom.

### Aplikácia Webasto Charger Setup (pre inštaláciu)

Pre stiahnutie tejto aplikácie:

naskenujte nasledujúci QR kód alebo



alebo príp. prejdite na:

https://apps.apple.com/ (obchod Apple App Store) alebo https://play.google.com/ (obchod Google Play Store ).

### Aplikácia Webasto ChargeConnect (pre obsluhu)

Pre stiahnutie tejto aplikácie:

naskenujte nasledujúci QR kód alebo



alebo príp. prejdite na: https://apps.apple.com/ (obchod Apple App Store) alebo https://play.google.com/ (obchod Google Play Store ).

### 8.1 Požiadavky na miesto montáže

Pri výbere miesta inštalácie Webasto Next sa musia zohľadniť nasledujúce body:

- Pri inštalácii musí byť spodný okraj priloženej montážnej šablóny v minimálnej vzdialenosti 90 cm od zeme (pozri Obr. 21).
- Ak majú byť vedľa seba namontované viaceré nabíjacie stanice, vzdialenosť medzi jednotlivými stanicami musí byť minimálne 200 mm.
- Montážna plocha musí byť masívna a stabilná.
- Montážna plocha musí byť úplne rovná (max. rozdiel 1 mm medzi jednotlivými montážnymi bodmi).
- Montážna plocha nesmie obsahovať žiadne ľahko horľavé materiály.
- Najkratšia trasa kábla od nabíjacej stanice k vozidlu.
- Žiadne nebezpečenstvo prejdenia nabíjacieho kábla.
- Možné elektrické prípojky infraštruktúry.
- Pešie a únikové trasy musia byť voľné.
- Pre optimálnu a bezporuchovú prevádzku je potrebné zvoliť miesto inštalácie bez priameho slnečného žiarenia.
- Obvyklá parkovacia poloha vozidla pod zamýšľanou pozíciou nabíjacieho konektora vozidla.
- Dodržanie miestnych stavebných a protipožiarnych predpisov.

#### 

Montážna vzdialenosť medzi dolným okrajom nabíjacej stanice a zemou musí byť minimálne 0,9 m.

#### 

Zohľadnenie montážnej súpravy pre účely danej krajiny (pozri kapitolu 6, "Obsah dodávky" na strane 7).

### 8.2 Kritériá pre elektrické zapojenie

Maximálny nabíjací prúd nakonfigurovaný vo výrobe je uvedený na typovom štítku nabíjacej stanice. Pomocou prepínačov DIP je možné maximálny nabíjací prúd prispôsobiť hodnote ističa inštalovaného na strane inštalácie.

#### 

Prúdové hodnoty vybraných istiacich zariadení nesmú byť v žiadnom prípade nižšie ako prúdová hodnota uvedená na typovom štítku nabíjacej stanice alebo hodnota nastavená spínačom DIP (pozri kapitolu 8.7, "Nastavenie spínača DIP" na strane 11).

Pred začatím zapojenia musí kvalifikovaný elektrikár skontrolovať podmienky pre inštaláciu nabíjacej stanice.

V závislosti od danej krajiny je potrebné dodržiavať smernice a nariadenia úradov a prevádzkovateľov elektrických sietí, napr. ohlasovacia povinnosť inštalácie nabíjacej stanice.

# 

V niektorých krajinách je 1-fázové nabíjanie obmedzené na definovanú intenzitu prúdu. Lokálne podmienky pripojenia musia byť dodržané.

Ďalej uvedené ističe a chrániče musia byť dimenzované tak, aby v prípade chyby bola nabíjacia stanica odpojená od siete. Pri výbere elektrického ističa sa musia aplikovať vnútroštátne predpisy pre inštaláciu a normy danej krajiny.

Maximálny nabíjací prúd nakonfigurovaný vo výrobe je uvedený na typovom štítku nabíjacej stanice. Pomocou prepínačov DIP je možné maximálny nabíjací prúd prispôsobiť hodnote ističa inštalovaného na strane inštalácie.

### 8.2.1 Dimenzovanie prúdového chrániča

Zásadne platia vnútroštátne predpisy pre inštaláciu. Pokiaľ v nich nie je uvedené inak, každá nabíjacia stanica musí byť chránená vhodným prúdovým chráničom (RCD typu A) s vypínacím prúdom  $\leq$  30 mA.

### 8.2.2 Dimenzovanie elektrického ističa

Elektrický istič (MCB) musí vyhovovať norme IEC 60898. Prepustená energia (I<sup>2</sup>t) nesmie prekročiť 80 000 A<sup>2</sup>s.

Alternatívne sa tiež môže použiť kombinácia prúdového chrániča a elektrického ističa (RCBO) podľa normy EN 61009-1. Pre túto kombináciu tiež platia vyššie uvedené parametre.

### 8.2.3 Odpojovač

Nabíjacia stanica nedisponuje vlastným sieťovým vypínačom. Ochranné zariadenia nainštalované na strane siete tak slúžia aj na odpojenie od siete.

### 8.3 Inštalácia

Pozri aj Montáž.

Dodaný montážny materiál je určený pre inštaláciu nabíjacej stanice na tehlovú alebo betónovú stenu. Montážny materiál pre inštaláciu na stojan je súčasťou obsahu dodávky stojana.

- 1. Zohľadnite montážnu polohu na mieste inštalácie (pozri Obr. 21).
- 2. Riaďte sa priloženou vŕtacou šablónou.
- 3. Pomocou vŕtacej šablóny naznačte štyri pozície vŕtaných otvorov na mieste inštalácie (pozri Obr. 20 a Obr. 21).
- 4. Do naznačených pozícií vyvŕtajte 4 otvory s Ø 8 mm.

#### 

Stredný otvor (1) slúži na domovú inštaláciu. Pri použití sieťového kábla je potrebné použiť otvor (2) zobrazený vľavo (pozri Obr. 21).

- 5. Nad horné otvory umiestnite držiak a namontujte ho pomocou 2 rozperiek a 2 skrutiek 6 × 70 mm, T25.
- 6. Odoberte dolný kryt z oblasti pripojenia nabíjacej stanice.



Obr. 5

- Odoberte špirálovú ochranu proti zalomeniu z oblasti pripojenia nabíjacej stanice a uložte ju k ostatnému dodanému materiálu.
- Pri pokládke na omietku vytvorte vyhĺbenie pre pokládku prívodného vedenia na zadnej strane nabíjacej stanice cez na to určené bočné miesta vylomenia (príp. výlomové hrany odihľujte s pomocou kruhového pilníka).
- Prívodné vedenie veďte cez na to určené priechodky a nabíjaciu stanicu nasaďte na už namontovaný držiak.
- Nabíjaciu stanicu namontujte s 2 skrutkami, 6 × 90 mm, T25 cez upevňovacie otvory v dolnej oblasti pripojenia. Max. uťahovací moment 6 Nm (newtonmetrov) sa nesmie prekročiť.

### 8.3.1 Pripojenie nabíjacieho kábla

- 1. Špirálovú ochranu proti zalomeniu nasuňte s bezzávitovým otvorom vpred cez dodaný nabíjací kábel.
- 2. Nabíjací kábel veďte cez už predmontovanú tesniacu svorku.

#### 

Dávajte pozor, aby tesniaca guma predmontovaná v tesniacej svorke správne držala.

- 3. Posuňte nabíjací kábel min. 10 mm nad horný okraj oblasti upnutia svorky odľahčenia ťahu.
- Špirálovú ochranu proti zalomeniu zakrúťte o niekoľko zavinutí na tesniacu svorku.

OZNÁMENIE Ešte pevne nezakrúťte.

0



5. Dodanú svorku odľahčenia ťahu naskrutkujte v správnej polohe na nabíjací kábel.

#### 

Svorka odľahčenia ťahu ponúka dve možnosti umiestnenia pre varianty nabíjacieho kábla 11 kW a 22 kW. Ubezpečte sa, že nálepka "11kW installed" pri nabíjacom kábli 11 kW je viditeľná.

- Pomocou dodaných samorezných skrutiek Torx (6,5 × 25 mm) namontujte svorku odľahčenia ťahu v správnej montážnej polohe a utiahnite momentom 5,5 Nm. (Pozor: skrutky príliš neuťahujte).
- 7. Svorka odľahčenia ťahu musí v pevne naskrutkovanom stave rovinne priliehať.

### Print Contraction Contractica Contractica

Vykonajte kontrolu ťahom za nabíjací kábel, aby ste sa uistili, že nabíjacie vedenie sa už nepohybuje.

- 8. Na tesniacu svorku teraz naskrutkujte špirálovú ochranu proti zalomeniu s momentom 4 Nm.
- S pomocou drážkového skrutkovača (3,5 mm) pripojte jednotlivé konce vodičov podľa predlohy na obrázku (Obr. 7) na pravý svorkovnicový blok s nápisom "OUT".
- 10. Na tento účel zasuňte skrutkovač do určeného horného otvoru pružinového odľahčenia svorkovnicového bloku a tým otvorte upínaciu pružinu.
- 11. Teraz zasuňte jednotlivý vodič do na to určeného pripájacieho otvoru svorkovnicového bloku (dolný otvor).
- 12. Skrutkovač následne znovu vytiahnite a kontrolou potiahnutím sa ubezpečte, že jednotlivé vodiče sú správne a úplne upnuté.



Obr. 7

13. Pripojte čierno/biele ovládacie vedenie (CP) v spojení s koncovkou vodiča ku svorke (najnižší kontakt 1).

#### 

Stlačte biely pružinový kontakt vpravo od prípojky nadol, zatiaľ čo úplne zasuniete riadiace vedenie.

14. Kontrolou potiahnutím sa ubezpečte, že vedenie je správne a úplne upnuté.

Nabíjací kábel	Popis
Modrá	N
Hnedá	L1
Čierna	L2
Šedá	L3
Žltá - Zelená	PE
Čierny - Biely	Riadiace vedenie (CP)

### 8.3.2 Výmena nabíjacieho kábla

Nabíjacie káble podliehajú opotrebovaniu a môžu napr. byť poškodené prejazdom, v týchto prípadoch je potrebná výmena.



### VAROVANIE Nabíjací kábel môže vymeniť iba kvalifikovaný elektrikár.

### NEBEZPEČENSTVO

Nebezpečenstvo smrteľného zásahu elektrickým prúdom.

 Vypnite zdroj napätia nabíjacej stanice a zaistite ho proti zapnutiu.

#### 

Používať sa smú len originálne diely Webasto s rovnakým výkonovým stupňom.

#### 

Počas doby používania Webasto Next sa nabíjací kábel smie vymeniť **maximálne štyrikrát**.

#### 

Ak potrebujete náhradné diely, obráťte sa na vášho mechanika alebo predajcu.

Postup výmeny nabíjacieho kábla:

- 1. Odpojte napájanie a nabíjacie vedenie vozidla.
- 2. Odstráňte kryt z oblasti pripojenia nástennej skrinky.
- 3. Uvoľnite svorky a káblové skrutkové spoje nabíjacieho kábla.
- 4. Odstráňte svorku odľahčenia ťahu a veďte poškodený nabíjací kábel smerom nadol z nástennej skrinky.
- Podľa kapitolu 8.3.1, "Pripojenie nabíjacieho kábla" na strane 9 nainštalujte nový nabíjací kábel (používajte iba originálne náhradné diely Webasto).
- 6. Zatvorte kryt z oblasti pripojenia nástennej skrinky.
- 7. Podľa kapitolu 8.8, "Prvé uvedenie do prevádzky" na strane 12 vykonajte nové uvedenie do prevádzky.

### 8.4 Elektrické pripojenie

- Skontrolujte a presvedčte sa, že prívodné vedenie nie je pod napätím a že boli prijaté opatrenia proti opätovnému zapnutiu.
- 2. Skontrolujte a splňte všetky požiadavky, ktoré sú potrebné pre pripojenie a boli uvedené vyššie v tomto návode.
- 3. Odstráňte káblové priechodky z dodaného materiálu.
- 4. Nasuňte káblovú priechodku cez prívodné vedenie.

#### 

Dbajte na to, aby sa zavádzacia pomôcky priechodky v nainštalovanom koncovom stave nachádzala na zadnej strane nabíjacej stanice, ešte ju však neumiestňujte do priechodky skrine.

- Ak sa má súčasne pripojiť dátové vedenie, použite druhú dodanú káblovú priechodku a zopakujte vyššie uvedený pracovný krok.
- 6. Odstráňte opláštenie prívodného vedenia.
- Pri použití tuhého prívodného vedenia ohnite jednotlivé vodiče s ohľadom na minimálne polomery ohybu tak, aby umožňovali pripojenie k svorkám bez veľkého mechanického zaťaženia.
- Pri použití tuhého prívodného vedenia ohnite jednotlivé vodiče s ohľadom na minimálne polomery ohybu tak, aby umožňovali pripojenie k svorkám bez veľkého mechanického zaťaženia.



### Obr. 8

IN Prípojky sieťového pripájacieho vedenia

OU Prípojky nabíjacieho kábla

- Т
- Pomocou plochého skrutkovača (3,5 mm) pripojte jednotlivé konce vodičov podľa predlohy na obrázku (Obr. 8) na ľavý svorkovnicový blok s nápisom "IN".

#### 

Pri pripájaní dávajte pozor na správne poradie pripojenia pravotočivého poľa.

- Na tento účel zasuňte skrutkovač do určeného horného otvoru pružinového odľahčenia svorkovnicového bloku a tým otvorte upínaciu pružinu.
- 11. Teraz zasuňte jednotlivý vodič do na to určeného pripájacieho otvoru svorkovnicového bloku (dolný otvor).
- 12. Skrutkovač následne znovu vytiahnite a kontrolou potiahnutím sa ubezpečte, že jednotlivé vodiče sú správne a úplne upnuté a nie sú viditeľné žiadne medené časti.

#### **OZNÁMENIE** 8

V prípade viacerých nabíjacích staníc na spoločnom hlavnom napájacom bode hrozí riziko preťaženia. Rotáciu fáz je potrebné predvídať a prispôsobiť v konfigurácii pripojenia nabíjacích staníc. Pozri online návod na konfiguráciu:

https://charging.webasto.com/int/products/documentation

- 13. Pripojte dátové vedenie do určenej prípojky v oblasti pripojenia (pozri kapitolu 4.2.4, "Riadiace vedenie (Control Pilot)" na strane 6 a Obr. 3).
- 14. Z oblasti pripojenia odstráňte možné znečistenia ako zvyšky izolácie.
- 15. Znovu skontrolujte, či všetky vodiče pevne držia v príslušnej svorke.
- 16. Teraz umiestnite káblovú priechodku do priechodky skrine.

### **OZNÁMENIE**

Dávajte pozor, aby medzi skriňou a káblovou priechodkou nevznikla vzduchová medzera.

#### 8.4.1 Elektrické pripojenie v rozdelených (splitphase) sieťach

Konfigurácia pripojenia:

Sieťové vedenie	Svorkovnicový blok
L1	L1
L2	Neutrálny

Tab. 2: Konfigurácia pripojenia

Konfigurácia spínača DIP: D6 = 0 (OFF/VYP)

#### P OZNÁMENIE

S touto konfiguráciou pripojenia nie je definované obmedzenie nesúmerného zaťaženia.

#### **OZNÁMENIE** ð

Sieťové vedenie: Medzi L1 a L2 môže byť prítomné maximálne menovité napätie 230 V.

#### 8.5 Sieťový kábel

Pripojenie nabíjacej stanice k sieťovej infraštruktúre v mieste inštalácie. Nabíjaciu stanicu je možné konfigurovať a ovládať prostredníctvom tohto pripojenia (požiadavka: pripojenie k backendu alebo miestnemu systému energetického manažmentu). Odporúča sa sieťový kábel kategórie CAT7. Kábel LAN musí byť vedený cez ľavý otvor nástennej skrinky, aby sa mohol pripojiť k zásuvke LAN.

Regulácia činného výkonu 8.6



### Obr. 9

Regulácia činného výkonu v zmysle smernice podľa VDE AR-4100 má byť pripojená nasledujúcim spôsobom: Oba káble prijímača HDO príp. bezpotenciálového kontaktu musia byť zasunuté do tohto konektora v pozíciách 3 a 4 (pozri Obr. 9). Priradenie oboch káblov (postupnosť) na poz. 3 a 4 je voľne voliteľné (max. prierez kábla 1,5 mm<sup>2</sup>).



### VAROVANIE

Medzi svorky 3 a 4 nesmie viesť žiadne napätie. Použité relé alebo prijímač HDO musia pracovať bezpotenciálo-VO.

8.7 Nastavenie spínača DIP



- Vysoké napätia. Nebezpečenstvo smrteľného zásahu elektrickým prú-
- dom.
- Zistite, či nie je prítomné napätie.

Spínače DIP určujú maximálnu intenzitu prúdu. Nastavenie je potom možné vykonať cez aplikáciu Charger Setup v krokoch po 1 A až do maximálnej hodnoty, ktorá sa nakonfiguruje pomocou spínačov DIP.



Obr. 10

Spínač DIP vľavo/ZAP. = 1

Spínač DIP vpravo/VYP. = 0

Továrenské nastavenie spínača DIP:

D1	D2	D3	D4	D5	D6
Vyp.	Vyp.	Vyp.	Zap.	Zap.	Zap.

#### **OZNÁMENIE** ð

Zmeny nastavení spínačov DIP sa aktivujú až po reštartovaní nabíjacej stanice.

D1	D2	D3	[A]	Popis	
0	0	0	32	Stav pri dodaní	
0	0	1	10		
0	1	0	13		
0	1	1	16		
1	0	0	20		
1	0	1	25		
1	1	0	8		
1	1	1	0	Režim Demo: Nabíjanie nie je možné	

DIP spínače musí pred uvedením do prevádzky kvalifikovaný elektrikár prispôsobiť danej inštalácii.

D4 0 =bez obmedzenia nesúmerného zaťaženia pri 1-fázovom nabíjaní.

	VAROVANIE					
	0=	sieť IT (možné iba 1-fázové sieťové pripojenie).				
D6	1=	sieť TN/TT.				
	1=	obmedzenie nesúmerného zaťaženia na 20 A a D1- D3 > 25 A (pre Nemecko).				
D5	0=	bez obmedzenia nesúmerného zaťaženia pri 1-fázo- vom nabíjaní.				
	1=	obmedzenie nesúmerného zaťaženia na 16 A a D1- D3 > 20 A (pre Švajčiarsko a Rakúsko).				
1						

Nastavenia v aplikácii Webasto Charger Setup smie vykonávať iba kvalifikovaný elektrikár.

### 8.8 Prvé uvedenie do prevádzky

### 8.8.1 Bezpečnostná kontrola

Výsledky kontroly a merania prvého uvedenia do prevádzky zadokumentujte podľa platných montážnych predpisov a noriem. Aplikácia Webasto Charger Setup vám pomôže pri kontrole v rámci uvedenia do prevádzky.

Platia miestne predpisy týkajúce sa prevádzky, inštalácie a životného prostredia.

### 8.8.2 Spustenie

- 1. Odstráňte zvyšky materiálu z oblasti pripojenia.
- 2. Pred spustením skontrolujte, či všetky skrutkové a svorkové spoje pevne držia.
- 3. Namontujte dolný kryt.
- 4. Spodný kryt upevnite s montážnymi skrutkami; montážne skrutky opatrne utiahnite na doraz. Pozri obr. 1.
- 5. Zapnite sieťové napätie.
  - Aktivuje sa štartovacia sekvencia (doba trvania až do 60 sekúnd).
  - Biele sekvenčné svetlo sa pohybuje nahor/nadol. Pozri , prevádzkový stav N2.



- Obr. 11
- Skontrolujte prvé uvedenie do prevádzky a namerané hodnoty zaznamenajte do protokolu o skúške. Aplikácia Webasto Charger Setup pritom poslúži ako pomôcka pri vykonaní a zadokumentovaní. Ako merací bod slúži nabíjacia spojka a ako meracia pomôcka slúži EV simulátor.
- 2. S EV simulátorom nasimulujte a otestujte jednotlivé prevádzkové a ochranné funkcie.
- 3. Nabíjací kábel pripojte k vozidlu.
  - LED sa prepne zo zelenej (N3) na blikajúcu modrú (N4).
     Pozri Obr. 23.

### 9 WebUI

WebUI je grafické používateľské rozhranie, cez ktoré môže používateľ s pomocou internetového prehliadača interagovať so systémom.

Rozhranie WebUI je možné v prehliadači spustiť prostredníctvom nasledujúcich možností:

- Pripojením k sieti WLAN cez Hotspot nástennej nabíjacej stanice je rozhranie WebUI možné v prehliadači spustiť cez nasledujúcu adresu: 172.20.0.1
- Pripojením k sieti WLAN alebo LAN cez router je rozhranie WebUI možné v prehliadači spustiť cez nasledujúce IP adresy:
  - YYYYY (YYYYY --> IP adresa, ktorú udelil router nástennej nabíjacej stanici)
  - https://NEXT-WSXXXXXX (WSXXXXX Serial No.: pozri typový štítok).



Obr. 12

- Prístupové údaje:
  - Používateľské meno: admin
  - Heslo: Hlavné heslo (pozri dokumentáciu k začleneniu)





### 9.1 Špecifické nastavenia pre Veľkú Britániu

### 9.1.1 Nabíjanie mimo špičku / Relevantné iba pre Veľkú Britániu

Nabíjacia stanica sa neprevádzkuje počas špičiek. Prednastavené štandardné časy sú pracovné dni od 8 do 11 hod. a od 16 do 22 hod. Počas víkendu nie sú špičky. Tieto štandardné nastavenia môžete zmeniť s pomocou nasledujúcich možností.

#### 

Ak neexistuje žiadne spojenie s Backend-om, prejdite do karty System a pri Local System Time manuálne zadajte aktuálny dátum a čas. Tieto sa pri výpadku prúdu neuložia a musia sa potom zadať nanovo.

- 1. Prejdite na kartu **Power**.
- 2. Vyhľadajte Off Peak Charging.
- 3. **Off Peak-Charging [Off/On]:** Aktivácia/deaktivácia nabíjania mimo špičky

- Off Peak Charging on weekends [Off/On]: Aktivácia/ deaktivácia nabíjania mimo špičky cez víkendy
- 5. **Off Peak Charging Period Start/Stop**: Sami definujte časy špičiek. Počas týchto časov nie je možné nabíjanie.

#### 

Dôležité: Tu sa nastavia časy špičiek, pri ktorých sa **NENABÍJA** a časy sa nesmú prekrývať.

( <b>)</b> e	Feel the Drive	1. BACKEND LOAD MANAGEMENT NETWORK POWER PROFIL	E SYSTEM (
	Installation		
	Operator current limit [A]	16	
	Phases connected to wallbox	<b>0</b> 1	
	Installation Region	О ик	
1	Randomised Delay		
	Maximum Duration [s]	600	
	Skip randomised Delay Button	Skip	
2.	Off-Peak Charging		]
3.	Off-Peak Charging [Off / On]	0	]
4.	Off-Peak Charging on weekends [Off / On]	0	]
5.	Peak hour period 1 - Start time	08:00	]
	Peak hour period 1 - Finish time	11:00	
	Peak hour period 2 - Start time	16:00	
	Peak hour period 2 - Finish time	22:00	Reset

Obr. 14 Nabíjanie mimo špičku \_ Relevantné iba pre Veľkú Britániu

### 9.1.2 Randomizované oneskorenie / Relevantné iba pre Veľkú Britániu

Keď pripojíte vaše vozidlo pre nabíjanie, proces nabíjania pravdepodobne nezačne okamžite. Môže trvať až 1800 sekúnd (30 minút), kým proces nabíjania začne. Tento oneskorený proces zodpovedá predpisom vo Veľkej Británii (The Electric Vehicles Smart Charge Points Regulations 2021). Toto štandardné nastavenie môžete zmeniť vo WebUI.

- 1. Prejdite na kartu Power.
- 2. Vyhľadajte Randomised Delay.
- Definujte maximálne možné časové oneskorenie procesu nabíjania v sekundách pod Maximum Duration [s]. Štandardne je to 600 sekúnd.

### Voliteľné:

Aktivujte **Skip Randomised Delay**, aby ste preskočili oneskorenie pre prebiehajúcu nabíjaciu reláciu.

### 9.2 Všeobecné nastavenia

### 9.2.1 Obnovenie výrobných nastavení

V karte **System** môžete pod **General** vykonať **Factory Reset** (obnovenie výrobných nastavení) nabíjacej stanice. Na to zvoľte "**Factory Reset**". Následne zadajte vaše hlavné heslo a zvoľte "**Reset**" pre obnovenie výrobných nastavení Webasto Next.

### 9.2.2 Nastavenie regiónu inštalácie

V karte **Power** môžete pod **Installation** nastaviť **Installation** region nabíjacej stanice. Toto nastavenie má vplyv aj na toleranciu napätia.

Na to zvoľte jednu z nasledujúcich možností:

• "Wide range input voltage" s toleranciou napätia pri +13 % a -18 %

- "UK" s toleranciou napätia pri +9 % a -9 %
- "EU EN50160" s toleranciou napätia pri +10 % a -10 %, iba pri dodatočných požiadavkách

### 9.2.3 Zmena hesla

Vo WebUI môžete nakonfigurovať heslo pre prihlásenie.

- 1. Zvoľte kartu Profile.
- 2. Zadajte vaše súčasné heslo.
- 3. Zadajte vaše nové heslo. Pritom dodržte predpísané bezpečnostné požiadavky.
- 4. Potvrďte zmenu hesla.

Ak ste pri prihlasovaní zabudli heslo, postupujte podľa nasledujúcich bodov:

- 1. Na to sa pripojte k hotspotu nabíjacej stanice a na adrese 172.20.0.1 otvorte WebUI.
- 2. Prihláste sa s "admin" a hlavným heslom.
- 3. Vykonajte **Factory Reset** (pozri kapitolu 9.2.1, "Obnovenie výrobných nastavení" na strane 13).

Hlavné heslo je teraz zase jediné heslo pre prihlásenie. Obnovením výrobných nastavením musíte nanovo konfigurovať vaše nastavenia pre nabíjaciu stanicu.

### 9.2.4 Local Remote Start

Funkcia Local Remote Start ponúka možnosť autentifikácie nabíjania cez hotspot nabíjacej stanice a WebUI. Na to nepotrebuje nabíjacia stanica a váš smartfón žiadne internetové pripojenie.

- 1. Pripojte vaše vozidlo k nabíjacej stanici.
- 2. Pripojte sa k hotspotu nabíjacej stanice a na adrese **172.20.0.1** otvorte WebUI.
- Pod kartou Authorization spusťte Local Authorization tak, že stlačíte tlačidlo Local Remote Start/Stop. Teraz sa má spustiť proces nabíjania.
- 9.2.5 Premenovanie ID tagu Free Charging

Pri aktivácii Free Charging je štandardné nastavenie pre ID tag "#freecharging". V karte **Authorization** môžete pod **Free Charging** premenovať správne pomenovanie **ID Tag for Free Charging**.

### 9.3 Nastavenia vo WebUI pre DLM

Nižšie je opísaná konfigurácia DLM v rozhraní WebUI. Ďalšie informácie pozri kapitolu 10, "Dynamické riadenie zaťaženia (Dynamic Load Management, DLM) – Režim Stand Alone" na strane 14.

- 1. Vo WebUI zvoľte kartu Load Management.
- 2. Aktivujte režim Expert.
- 3. Pod Mode zvolte DLM with external meter activated.
- 4. Pod Connection type zvoľte LAN alebo WLAN.
- Pod Safe current L1/L2/L3 zvoľte maximálnu možnú intenzitu prúdu, keď s inteligentným elektromerom Smart Meter nie je vytvorené žiadne spojenie.
- 6. Pod **External Meter IP** zadajte IP adresu, ktorú router udelil pre elektromer.
- 7. Pod External Meter Module zvoľte model elektromera.
- 8. Pod External Meter Position zvoľte including wallbox alebo excluding wallbox.
- 9. Pod Recalculation interval zadajte 30.

10. Pod **Current limit external meter** zadajte maximálnu intenzitu prúdu.

1	Modbus		_
٠ſ	Mode	DLM with external meter activated	
L	Communication timeout [s]	60	
	Port	<b>0</b> 502	
•[	Connection type	IAN	
Ì	HEMS - DLM		
ſ	Safe current L1 [A]	6	
l	Safe current L2 [A]	6	
l	Safe current L3 [A]	6	
Ī	DLM		
•[	External Meter IP	192.168.21.1	
	External Meter port	502	
·[	External Meter Module	Carlo Gavazzi - EM24	
•[	External Meter position	Including wallbox	
	Free buffer [%]	• 10	
	Register refresh interval [s]	10	
ĺ	Recalculation interval [s]	<b>0</b> 30	
•	Current limit external meter L1 [A]	16	
	Current limit external meter L2 [A]	16	
	Current limit external meter L3 [A]	<b>1</b> 6	
			Reset

Obr. 15 Nastavenia vo WebUI pre DLM

### 9.4 Nastavenia vo WebUI pre HEMS

V nasledujúcej kapitole je opísaná konfigurácia HEMS v rozhraní WebUI. Ďalšie informácie pozri kapitolu 11, "Systém energetického manažmentu (domácnosti) (HEMS / EMS)" na strane 15.

- 1. Vo WebUI zvoľte kartu Load Management.
- 2. Aktivujte režim Expert.
- 3. Pod Mode zvoľte HEMS activated.
- 4. Pod Connection type zvoľte LAN alebo WLAN.
- Pod Safe current L1/L2/L3 zvoľte maximálnu možnú intenzitu prúdu, keď s inteligentným elektromerom Smart Meter nie je vytvorené žiadne spojenie.
- 6. Potom vykonajte nastavenia v systéme EMS.

	Modbus		
з.	Mode	HEMS activated	~
	Communication timeout [s]	60	
	Port	502	
4.	Connection type	IAN	~
1	HEMS - DLM		
5.	HEMS - DLM Safe current L1 [A]	6	

Obr. 16 Nastavenia vo WebUI pre HEMS)

# 10 Dynamické riadenie zaťaženia (Dynamic Load Management, DLM) – Režim Stand Alone

Webasto Next disponuje lokálnym, dynamickým riadením zaťaženia Stand Alone. Pritom je inteligentný elektromer Smart Meter pre každú nabíjaciu stanicu spojený s nabíjacou stanicou cez router alebo DHCP switch. Pre túto komunikáciu sa používa Modbus TCP protokol cez port RJ45. Spojenie medzi nabíjacou stanicou a routerom je možné vytvoriť aj cez Wi-Fi, ale toto spojenie sa neodporúča pri použití inteligentného elektromera Smart Meter kvôli možnej nestabilite pripojenia.

Zoznam kompatibilných inteligentných elektromerov Smart Meter nájdete na adrese https://charging.webasto.com/de-de/ products/webasto-next/.

Komunikačný protokol DLM pre Webasto Next je možné aktivovať v aplikácii Setup alebo cez integrované rozhranie WebUI kapitolu 9, "WebUI" na strane 12.

Webasto Next je možné alternatívne prepojiť s inteligentným elektromerom Smart Meter priamo cez ethernetový kábel. Tento typ pripojenia sa však neodporúča, pretože pre obe zariadenia je potrebná statická IP adresa.

# 

Zadajte statickú IP adresu pre všetky nabíjacie stanice Webasto Next cez nastavenia internetového routera.

Inteligentný elektromer Smart Meter je možné umiestniť na nasledujúcich miestach:

• Pred nabíjacou stanicou (vrátane nabíjacej stanice).



Obr. 17

• Za nabíjacou stanicou (okrem nabíjacej stanice).



Obr. 18

# 11 Systém energetického manažmentu (domácnosti) (HEMS / EMS)

Webasto Next je možné integrovať do rôznych (domácich) systémov energetického manažmentu (EMS). Externý modul (H)EMS je pritom prepojený s nabíjacou stanicou cez router alebo DHCP switch. Pre túto komunikáciu sa používa Modbus TCP protokol cez port RJ45. Spojenie medzi nabíjacou stanicou a routerom je možné vytvoriť aj cez Wi-Fi, ale toto spojenie sa neodporúča pri použití systému EMS kvôli možnej nestabilite pripojenia. Zoznam kompatibilných modulov EMS nájdete na adrese https:// charging.webasto.com/de-de/products/webasto-next/ finden. V závislosti od zvoleného systému EMS sú možné funkcie ako mimoriadne nabíjanie fotovoltiky (PV) alebo dynamické riadenie zaťaženia s viacerými nabíjacími stanicami (cluster).

Komunikačný protokol EMS pre Webasto Next je možné aktivovať v aplikácii Setup alebo cez integrované rozhranie WebUI kapitolu 9, "WebUI" na strane 12.

Webasto Next je možné alternatívne prepojiť s modul EMS priamo cez ethernetový kábel. Tento typ pripojenia sa však neodporúča, pretože pre obe zariadenia je potrebná statická IP adresa.

#### 

Zadajte statickú IP adresu pre všetky nabíjacie stanice Webasto Next cez nastavenia internetového routera.



#### Montáž 12







Obr. 21

1 Otvor pre sieťový LAN kábel

2 Otvor pre kábel na domovú inštaláciu

\*) Zobrazené náradie nie je súčasťou dodávky nástennej skrinky.

# 13 Nastavenia

# 

### Nastavenie Webasto Next

Nastavenia vášho Webasto Next môžete vykonávať prostredníctvom nasledujúcich možností:

Pre inštaláciu:

- Aplikácia Webasto Charger Setup
- Pre obsluhu a nastavenie:
- Portál Webasto ChargeConnect
- Aplikácia Webasto ChargeConnect
- Integrované WebUI (konfiguračné rozhranie, pozri kapitolu 9, "WebUI" na strane 12)

### 13.1 Stlmenie LED indikácie



Pre stlmenie LED indikácie vašej Webasto Next použite:

- Portál Webasto ChargeConnect (https://webastochargeconnect.com/),
- aplikáciu Webasto ChargeConnect (WCC) alebo
- WebUI.

### 14 Obsluha

### 14.1 Prehľad



2	Držiak pre nabíjací kábel

- 3 Držiak pre nabíjaciu spojku
- 4 Montážny kryt

### 14.2 LED indikácie

### 14.2.1 Indikátor prevádzky LED



### Obr. 23

Indikátor prevádzky	Popis		
N1	LED nesvieti: Nabíjacia stanica je vypnutá.		
N2	3iele sekvenčné svetlo sa pohybuje nahor / nadol: Nabíjacia stanica sa spustí.		
N3	LED bliká bielou farbou: Komunikačné používateľské rozhranie spustené.		
N4	LED svieti nepretržite zelenou: Nabíjacia stanica je v pohotovostnom režime.		
N5	LED bliká modrou farbou: Nabíjacia stanica sa používa, vozidlo sa nabíja.		
N6	Modré sekvenčné svetlo sa pohybuje nahor / nadol: Nabíjacia spojka je pripojená k vozidlu, proces na- bíjania je prerušený.		
N7	Zelené sekvenčné svetlo sa pohybuje nahor / nadol: Nabíjacia stanica je v prevádzke, ale uzamknutá pomocou funkcie "Scan & Charge".		
N8	Oranžové sekvenčné svetlo sa pohybuje nahor / nadol: Proces nabíjania je prerušený prevádzkovateľom sviete.		
N9	Zelené svetlo, pulzujúce zo stredu: Doba čakania do "randomizovaného oneskore- nia" uplynula.		

Tab. 3: Indikátory prevádzky



Zobrazenie chyby	Popis
F1	LED svieti nazeleno, dodatočne sa spustí blikanie nažlto: Nabíjacia stanica je veľmi zohriata a nabíja vozidlo so zníženým výkonom. Po fáze vychladnutia po- kračuje nabíjacia stanica v normálnom procese nabíjania.
F2	LED svieti nepretržite žltou a na dobu 0,5 s zaznie signálny tón: Nadmerná teplota. Funkcia nabíjania sa preruší a nabíjacia stanica pokračuje v procese nabíjania po fáze ochladzovania.
F3	<ul> <li>LED svieti nazeleno, dodatočne sa spustí blikanie načerveno a na 0,5 s zaznie signálny tón:</li> <li>Vyskytla sa chyba inštalácie pri pripojení nabíjacej stanice, sledovanie fáz je aktívne, napájacie napätie je mimo platného rozsahu 200 V až 260 V.</li> <li>Kontrola elektrickej fázy/sledu fáz (potrebná elektrická fáza s pravotočivým smerom), frekvencie siete, nastavenia DIP spínačov a odporu ochranného vodiča kvalifikovaným elektrikárom.</li> </ul>
F4	LED bliká v 2-sekundovom intervale 1 s červenou a na dobu 0,5 s zaznie signálny tón. Potom s pre- stávkou 1 s signálny tón na dobu 5 s: Vyskytla sa chyba na strane vozidle. ► Vozidlo znovu ešte raz pripojte.
F5	LED bliká v 0,5 s a 3 s intervale na 0,5 s červenou farbou. Na dobu 0,5 s zaznie signálny tón: Vyskytla sa interná chyba pri nízkom napätí (napr. 12 V). ▶ Kontrola odborným elektrikárom.
F6	LED svieti nepretržite červenou a na dobu 0,5 s zaznie signálny tón. Potom s prestávkou 1 s sig- nálny tón na dobu 5 s: Vyskytol sa problém s monitorovaním napätia alebo monitorovaním systému. ► Kontrola odborným elektrikárom. Nebezpečenstvo smrteľného zásahu elektrickým prúdom.

Zobrazenie chyby	Popis
	Vypnite zdroj napätia nabíjacej stanice a zaistite ho proti zapnutiu. Až potom vytiahnite nabíjací kábel z vozidla.
Tab. 4: Indika	cie chýb a odstraňovanie porúch

### 14.3 Spustenie procesu nabíjania

Ďalej je opísané správanie pri "Freecharging enabled", ktoré sa nastaví v rámci inštalácie. Pri "Free charging disabled" sa riaďte pokynmi z kapitolu 14.5, "Funkcia uzamknutia Scan & Charge" na strane 19.



Pred začatím nabíjania vozidla vždy zohľadnite požiadavky vozidla.

# 

Vozidla zaparkujte k nabíjacej stanici tak, aby nabíjací kábel nebol napnutý (pozri Obr. 25).

Opatrenie	Popis
Nabíjaciu spojku pripojte k vozidlu.	Nabíjacia stanica vykoná test systému a pripojenia. Lišta LED, ktorá sa najprv rozs- vieti na zeleno, začne po spus- tení nabíjania pulzovať na modro. Ak vozidlo nie je pri- pravené na nabíjanie (napr. batéria je úplne nabitá), rozs- vieti sa modrá kontrolka.

### 14.4 Ukončenie procesu nabíjania Vozidlo automaticky ukončilo cyklus nabíjania:

Opatrenie	Popis
<ul> <li>Vozidlo príp. odistite.</li> <li>Nabíjaciu spojku vytiahnite z vozidla.</li> </ul>	LED: Modré sekvenčné svetlo. Vozidlo je pripojené, ale nenabíja sa.
<ul> <li>Nabíjaciu spojku zaistite v držiaku nabíjacej stanice.</li> </ul>	

### 5111232D OI-II Webasto Next\_SK

# Ak proces nabíjania nie je automaticky ukončený zo strany vozidla:

Opatrenie	Popis
<ul> <li>Ukončite cyklus nabíjania zo strany vozidla.</li> </ul>	Cyklus nabíjania sa preruší. LED sa prepne na modré sekvenčné svotla. Provádzkový ctav NE

### 14.5 Funkcia uzamknutia Scan & Charge

Funkciu zablokovania vašej nabíjacej stanice môžete aktivovať alebo deaktivovať v aplikácii Webasto Setup alebo v rozhraní WebUI. Ak chcete obmedziť prístup ďalších používateľov k nabíjacej stanici, deaktivujte "free charging" v aplikácii Webasto Setup.

Aplikácia Webasto ChargeConnect potom ponúka možnosť povoliť jednotlivé procesy nabíjania pomocou dvoch dodaných QR kódov Scan & Charge.

Návod pre nabíjanie v uzamknutom stave:

- Pripojte nabíjací kábel Webasto Next do nabíjacej prípojky vášho vozidla. V uzamknutom stave ešte neprebieha nabíjanie. Na nabíjacej stanici svieti zelené sekvenčné svetlo (N6).
- Naskenujte jeden z dodaných QR kódov Scan & Charge pomocou pridruženej funkcie v aplikácii Webasto ChargeConnect. Proces nabíjania je teraz uvoľnený a začína. Nabíjacia stanica zobrazuje modré pulzujúce svetlo (N4).
- Po vytiahnutí nabíjacieho kábla po nabíjaní je neobmedzené používanie znovu uzamknuté. Pre ďalšie nabíjanie zopakujte kroky.

#### 

Zelené sekvenčné svetlo sa pohybuje nahor/nadol Zelené sekvenčné svetlo vašej nabíjacej stanice, ktoré sa pohybuje nahor a nadol, signalizuje uzamknutý stav.

# 

### Tlač dodatočných QR kódov "Scan & Charge" (Naskenuj a nabi)

Pokiaľ potrebujete dodatočné QR kódy Scan & Charge, môžete si ich vytlačiť podľa popisu v kapitolu 4.1, "Tlač dodatočných QR kódov "Scan & Charge" (Naskenuj a nabi)" na strane 6.

#### 

### Uschovanie QR kódov

Svoje QR kódy si môžete napríklad uschovať v peňaženke alebo vo vstupnej chodbe vášho príbytku, aby ste mohli povoliť nabíjanie v uzamknutom stave.

Ďalšie podrobnosti nájdete v aplikácii Webasto ChargeConnect (pozri kapitolu 8, "Inštalácia a elektrické zapojenie" na strane 7).

# 15 Vyradenie produktu z prevádzky

Vyradenie z prevádzky môže vykonať iba kvalifikovaný elektrikár.

- 1. Odpojte napájanie a nabíjacie vedenie vozidla.
- 2. Odstráňte kryt z oblasti pripojenia nástennej skrinky.
- 3. Uvoľnite svorky a káblové skrutkové spoje.
- 4. Odstráňte všetky spojovacie a komunikačné káble.
- 5. Odstráňte upevňovaciu skrutku na spodnej strane nástennej skrinky.
- 6. Zatvorte kryt z oblasti pripojenia nástennej skrinky.

7. Zdvihnite nástennú skrinku z nástennej montážnej konzoly. Likvidácia: viď. kapitolu 18, "Likvidácia" na strane 20.

# 16 Údržba, čistenie a oprava

### 16.1 Údržba

Údržbu smie vykonávať len odborný elektrikár a podľa miestnych predpisov.

### 16.2 Čistenie

### NEBEZPEČENSTVO



Vysoké napätia.

Nebezpečenstvo smrteľného zásahu elektrickým prúdom. Nabíjacia stanica sa nesmie čistiť tečúcou vodou.

• Zariadenie utrite len nasucho utierkou. Nepoužívajte žiadne agresívne čistiace prostriedky, vosk alebo rozpúšťadlá.

### 16.3 Oprava

Svojvoľná oprava nabíjacej stanice je zakázaná.

Spoločnosť Webasto si vyhradzuje výlučné právo na vykonávanie opráv nabíjacej stanice. Jediné povolené opravy smie vykonávať odborný elektrikár s pomocou originálnych náhradných dielov ponúkaných spoločnosťou Webasto.

# 17 Výmena nabíjacieho kábla

### NEBEZPEČENSTVO

- Nebezpečenstvo smrteľného zásahu elektrickým prúdom.
- Vypnite zdroj napätia nabíjacej stanice a zaistite ho proti zapnutiu.

#### 

Používať sa smú len originálne diely Webasto s rovnakým výkonovým stupňom.

#### 

Počas doby používania Webasto Next sa nabíjací kábel smie vymeniť **maximálne štyrikrát**.

### 😞 OZNÁMENIE

Ak potrebujete náhradné diely, obráťte sa na vášho mechanika alebo predajcu.

Pozri kapitolu 8.3.2, "Výmena nabíjacieho kábla" na strane 10.

Net don

# 18 Likvidácia



Symbol preškrtnutého odpadkového koša znamená, že toto elektrické resp. elektronické zariadenie sa po uplynutí jeho životnosti nesmie zlikvidovať prostredníctvom domáceho odpadu. Na odovzdanie sú vo vašej blízkosti k dispozícii bezplatné zberné strediská pre elektrické a elektronické zariadenia. Adresy vám poskytne váš mestský resp. obecný úrad. Osobitný zber elektrických a elektronických starých zariadení má umožniť opätovné použitie, materiálové zužitkovanie resp. iné formy zužitkovania starých zariadení, ako aj pri likvidácii zabrániť negatívnym dopadom nebezpečných látok, ktoré možno obsahujú zariadenia, na životné prostredie a zdravie osôb.

• Obal vyhoďte do príslušného recyklačného kontajnera podľa platných vnútroštátnych právnych predpisov.

### Rakúsko:

S EAG-VO bolo v Rakúsku právo EÚ implementované do vnútroštátneho práva. S implementáciou je okrem iného zabezpečná možnosť bezplatného odovzdania elektrických a elektronických starých zariadení zo súkromných domácnostní na verejných zberných miestach. Použité elektrické a elektronické zariadenia sa už viac nesmú vyhadzovať do zmiešaného komunálneho odpadu, alebo musia sa odovzdať na určených zberných miestach. Takto sa môžu opätovne zužitkovať funkčné zariadenia alebo sa zužitkovať cenné súčasti z pokazených zariadení. Týmto sa prispeje k efektívnemu využívaniu zdrojov a následne k trvalo udržateľnému vývoju. Vďaka separovanému zberu je navyše možné odovzdať na dostatočné spracovanie nebezpečné súčasti zariadení (ako napríklad chlórované fluorouhľovodíky alebo ortuť), a tým sa zabráni negatívnym účinkom na životné prostredie a ľudské zdravie. Máte k dispozícii možnosti bezplatného vrátenia a odovzdania vašich súkromných použitých zariadení prostredníctvom obcí a systémov výrobcov. Prehľad existujúcich zberných miest nájdete na nasledujúcej webovej stránke: https:// secure.umweltbundesamt.at/eras/registerabfrageEAGSammelstelleSearch.do. Všetky elektrické a elektronické zariadenia pre domácnosť sú označené symbol preškrtnutého kontajnera. Tieto zariadenia sa smú odovzdávať len na všetkých zberných miestach, ktoré sú uvedené pod odkazom, a nesmú sa vyhadzovať do domového odpadu.

# 19 Vyhlásenie o zhode

Nabíjacia stanica Webasto Next bola vyvinutá, vyrobená, otestovaná a dodaná v súlade s príslušnými smernicami, nariadeniami a normami pre bezpečnosť, elektromagnetickú kompatibilitu a ekologickú znášanlivosť. Spoločnosť Webasto Roof & Components SE týmto vyhlasuje, že typ rádiového zariadenia "Nabíjacia stanica Webasto Next " vyhovuje smernici 2014/53/EÚ. Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode nájdete na nasledujúcej internetovej adrese:

https://charging.webasto.com/int/products/documentation

# 20 Technické údaje

# 

Nástennáj skrinka nie je vhodná pre 3-fázové IT siete.

Ponis	lídaie
ropis	
Menovity prud (A)	To alebo 32
	Nabíjacia stanica konfigurovateľná v krokoch no 1 A
Siaťová papätio (V/AC)	
Sietova frekvencia (Hz)	50
Typy siete	TN / TT (1- a 3-fázová)
	IT (iba 1-tázová) Řelžie te seletí se se statu ( sí sí sí tí se te se
	Daisie typy sieti, hapr. rozdeleha taza (LT + L2, bez N, menovite 230 V)
Trieda EMC	Emitované rušenie: Trieda B (obytné, obchodné, obchodné priestory)
	Odolnost proti ruseniu: obytne, komercne, obchodne a priemyselne oblasti
Kategória prepätia	III podľa EN 60664
Trieda ochrany	I
Potrebné ochranné zariadenia	Prúdový chránič typu A a elektrický istič sú naprojektované pri inštalácii podľa danej
	krajiny.
Integrované ochranné zariadenie	Jednosmerná ochrana proti zvyškovému prúdu 6 mA
Rotácia fáz	Automatické rozpoznávanie chybného sledu fáz
Spôsob upevnenia	Montáž na stenu a stojan (pevné pripojenie)
Vedenie káblov	Na omietke alebo pod omietkou
Prierez pripojenia	Prierez spojovacieho vedenia (Cu) s prihliadnutím na miestne požiadavky a normy:
	<ul> <li>tuhé (minmax.) 2,5-10 mm<sup>2</sup></li> </ul>
	• flexibilné (minmax.) 2,5-10 mm <sup>2</sup>
	<ul> <li>flexibilné (minmax.) s koncovkou vodiča: 2,5-10 mm<sup>2</sup></li> </ul>
Nabíjací kábel	Nabíjací kábel typ 2: až do 32 A / 400 V AC podľa EN 62196-1 a EN 62196-2
	Dĺžka: 4,5 m / 7 m
Výstupné napätie (V AC)	230 / 400
Max. nabíjací výkon (kW)	V 3-fázovej prevádzke: 11 alebo 22 kW
	V 1-fázovej prevádzke: 3,7 alebo 7,4 kW

### Tab. 5: Elektrické parametre

Popis	Údaje			
Overovanie	<ul> <li>"Scan &amp; Charge" cez QR kód</li> <li>Portál Webasto ChargeConnect</li> <li>Aplikácia Webasto ChargeConnect</li> </ul>			
Indikátor	RGB LED, bzučiak			
Sieťové rozhrania	<ul> <li>LAN (RJ45) – 10/100 Base-TX</li> <li>WLAN 802.11 b/g/n – 54 Mbit/s Klient: 2,4 GHz a 5 GHz Prístupový bod: 2,4 GHz</li> <li>WLAN hotspot</li> </ul>			
	Funkcia odoslania	Prenosová frekvencia (GHz)	Max. prenosové vedenie (max. EIRP) [dBm]	
	Wi-Fi (2,4 GHz)	2,402 2,480	16	
	Wi-Fi (5 GHz)	5,180 5,320 5,500 5,700	18	
	EIRP = ekvivalentný izotropný vyžiarený výkon dBm = decibel miliwatt			
Komunikačné protokoly	OCPP 1.6 J (OCPP 2.0 príprava), ModBus TCPb			
Externé rozhrania	<ul> <li>Prijímač HDO cez bezpotenciálový kontakt</li> <li>Pripojenie na systém správy energie (EMS *)</li> </ul>			
Lokálna správa zaťaženia	Dynamická (autonómna) cez zapojenie externého inteligentného merača **			
Tab. 6: Komunikácia a funkcie				

5111232D OI-II Webasto Next\_SK

\* Kompatibilné EMS: pozri Zoznam kompatibility na našej webovej stránke

\*\* Kompatibilné inteligentné merače Smart Meter, pozri Zoznam kompatibility na našej webovej stránke.

Popis		Údaje		
Rozmery (Š $\times$ V $\times$ H) (mm)		225 x 447 x 116		
Hmotnosť (kg)	11 kW	4,6 (vrátane 4,5 m kábla) 5,3 (vrátane 7 m kábla)		
	22 kW	5,7 (vrátane 4,5 m kábla) 6,8 (vrátane 7 m kábla)		
Stupeň ochrany IP zariadenia				
Ochrana pred mechanickým nárazom		IK08		

### Tab. 7: Mechanické údaje

Popis	Údaje					
Miesto inštalácie	bez priameho slnečného žiarenia					
Rozsah prevádzkovej teploty (°C)	11 kW: -30 až +55 22 kW: -30 až +45					
Správanie pri teplotách	Na to, aby sa zabránilo prekročeniu teploty nabíjacej stanice, môže dôjsť k zníženiu nabíjacieho prúdu, a tiež k vypnutiu.					
Rozsah skladovacej teploty (°C)	-30 až +80					
Povolená relatívna vlhkosť vzduchu (%)	5 až 95 , nekondenzujúca					
Výšková poloha (m)	max. 3 000 nad morom					
Normy a smernice	• Zhoda CE					
	<ul> <li>2014/53/EÚ Smernica o rádiových zariadeniach</li> </ul>					
	<ul> <li>2011/65/EÚ Smernica RoHS</li> </ul>					
	<ul> <li>2001/95/ES Všeobecná bezpečnosť produktov</li> </ul>					
	<ul> <li>2012/19/EÚ Smernica o odpade z elektrických a elektronických zariadení</li> </ul>					
	• 1907/2006 Nariadenie REACH					
Integrácia backend-u	Webasto ChargeConnect; pripojenie backendov iných poskytovateľov cez Webasto ChargeConnect sa pripravuje					

Tab. 8: Podmienky okolia

# 21 Kontrolný zoznam pre inštaláciu nabíjacej stanice Webasto

Nabijacia stanica	Webasto Next											
Nabíjací výkon	11 kW			22 kW								
Sériové číslo												
Číslo materiálu												
Napätie	230			400								
Počet fáz	1-fázové			3-fázové								
Konfigurácia siete	TN/TT			IT				Rozdelená fáza (špeciálny typ, L1 + L2, bez N, max. 230 V)				
		Zap.	Vyp.		Zap	).	Vyp.		Zap.	Vyp.		
Nastavenie DIP	D1			D2	(			D3				
	D4			D5	(			D6				
So zaškrtávacím políčkom pre mechanika												
Včeoborná												
vseobeche.									vz Sa	a / povol.		
Inštaláciu, elektrické zapo	ienie a uveden	ie nabíiac	ei stanice	e do prevád	zky vykor	nal d	odborný (	elektrikár s príslušným		$\square$		
oprávnením.	jenne a aveaen	ile Habijae	ej starnet				cuberny	erentarinar o prioraoriyini				
Daliantura alauranti.												
Miestne danosti:	11 (h. X.		- 17									
Nabijaciu stanicu neinštalujte vo výbušnom prostredí.												
Nabijaciu stanicu neinstal	ujte na mieste,	kde by ju	i mohli p	oskodiť pad	ajuce pre	dm	iety.					
Nabíjacia stanica je inštalovaná na mieste chránenom pred slnkom.												
Podčiarknite, prosím, poveternostnú situáciu v deň inštalácie: slnko, dážď, zamračené, sneh alebo iné												
Miesto inštalácie nabíjacej stanice je zvolené tak, aby sa zabránilo poškodeniu neúmyselným nárazom vozidiel.												
Sú zohľadnené zákonné požiadavky na elektroinštalácie, protipožiarnu ochranu, bezpečnostné predpisy a únikové cesty												
Nabíjací kábel a nabíjacia spojka sú chranené pred kontaktom s externými zdrojmi tepla, vodou, nečistotami a chemi-												
Nabíjací kábel a nabíjacia spojka sú chránené pred prejdením, zovretím alebo iným mechanickými hrozbami (variant s												
pevnym nabijacim káblom).												
Zakaznık/pouzivateľ bol informovaný, ako sa Webasto Next s nainštalovanými istiacimi zariadeniami odpojí od napätia.												
Požiadavky na nabíjaciu stanicu:												
Pri inštalácii je namontovaná káblová priechodka pre sieťový kábel a signálny kábel.												
Ochrana proti zalomeniu nabíjacieho kábla je priskrutkovaná na nabíjacej stanici a tesniaca guma je správne vložená v ochrane proti zalomeniu.												
Pri inštalácii je k nabíjacej stanici (podľa typového štítka) namontovaný vhodný nabíjací kábel (11 kW alebo 22 kW).												
Svorka odľahčenia ťahu na zabezpečenie odľahčenia ťahu nabíjacieho kábla je namontovaná. Predpísané uťahovacie momenty sú zohľadnené. Nabíjací kábel je pripojený podľa návodu.												
Pred zatvorením krvtu sú z nabíjacej stanice odstránené nástroje a zvvšky z inštalácie.												
CP vedenie je správne nainštalované.												
Pri inštalácii je splnená podmienka pravotočivého poľa.												
Pri uvedení do prevádzky je potrebné vyhotoviť protokoly o skúške platné na mieste inštalácie a jedna kónia sa doda-												
točne odovzdá zákazníko	vi.		j									
Zákazník/objednávateľ:	:											
Miesto:	Podpis:											
Dátum:												
Odborný elektrikár/dodávateľ:												
Miesto:				Poc	lpis:					_		
Dátum:												

Ak potrebujete túto dokumentáciu v inom jazyku, obráťte sa na svojho miestneho predajcu Webasto. Najbližšieho predajcu nájdete pod:https://dealerlocator.webasto.com/sk-sk.

Ak chcete poskytnúť spätnú väzbu (v anglickom alebo nemeckom jazyku) k tomuto dokumentu, odošlite email na: feedback2tdt@webasto.com

Europe, Asia Pacific:

Webasto Roof & Components SE Postfach 80 82131 Stockdorf Germany

Company address: Kraillinger Str. 5 82131 Stockdorf Germany UK only:

Webasto Thermo & Comfort UK Ltd Webasto House White Rose Way Doncaster Carr South Yorkshire DN4 5JH United Kingdom



www.webasto.com